

F N° 11

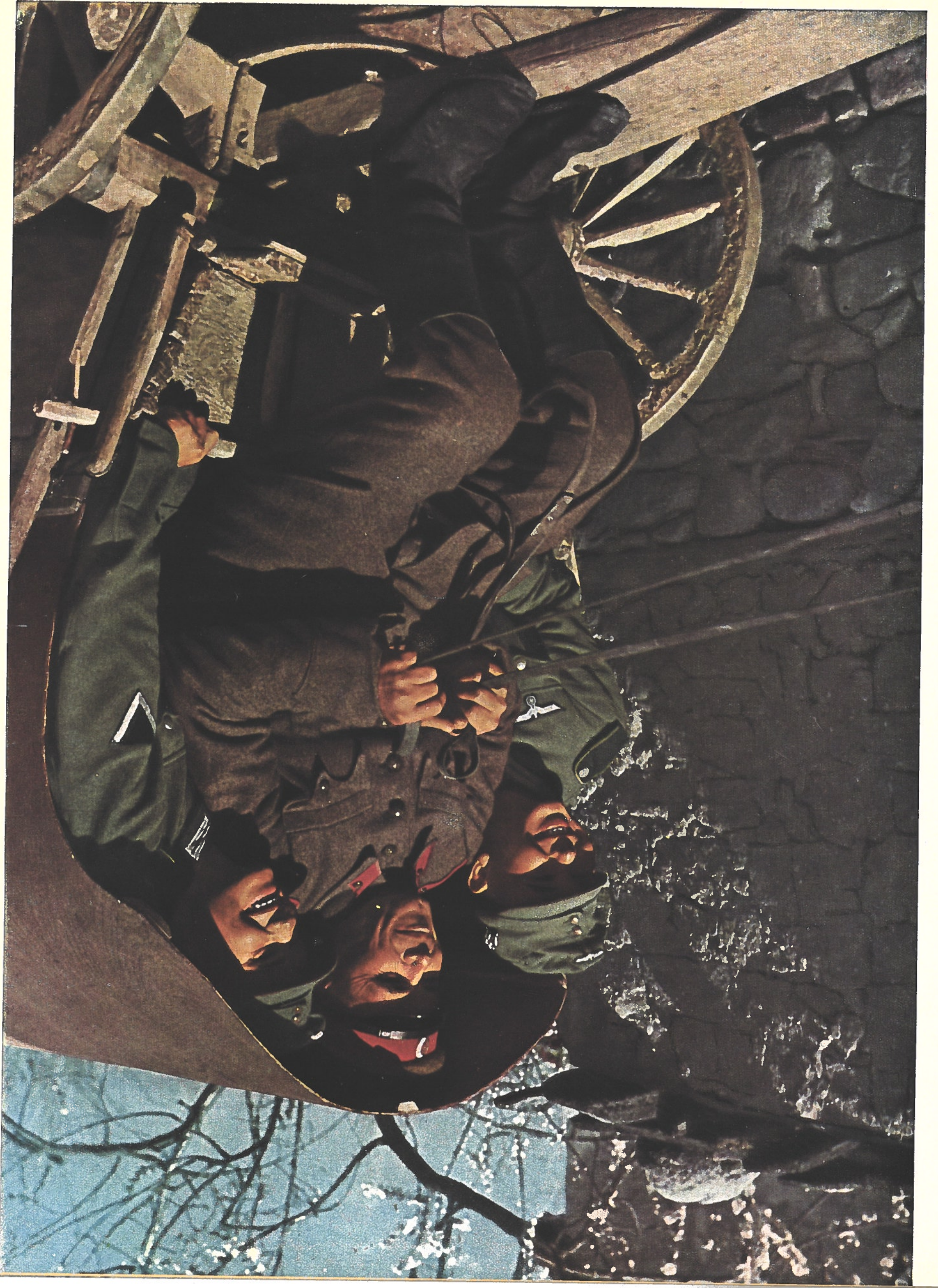
1^{er} NUMERO JUIN 1941

Belgique 2 fr. / Bohême-Moravie 2.50 Kč. / Bulgarie 8 leva / Danemark 50 ore / Alsace-Lorraine 25 Pf. / Finlande 4.50 mk. / France 4 fr. / Grèce 11 drachmes / Italie 2 lire / Luxembourg 25 Pf.
Norvège 45 ore / Pays-Bas 20 cents / Portugal 2.50 esc. / Roumanie 16 lei / Suède 53 ore / Suisse 45 centimes / Slovaquie 2.50 cour. / Espagne 1.50 pes. / Turquie 12 kurus / Hongrie 36 fillér

Signal



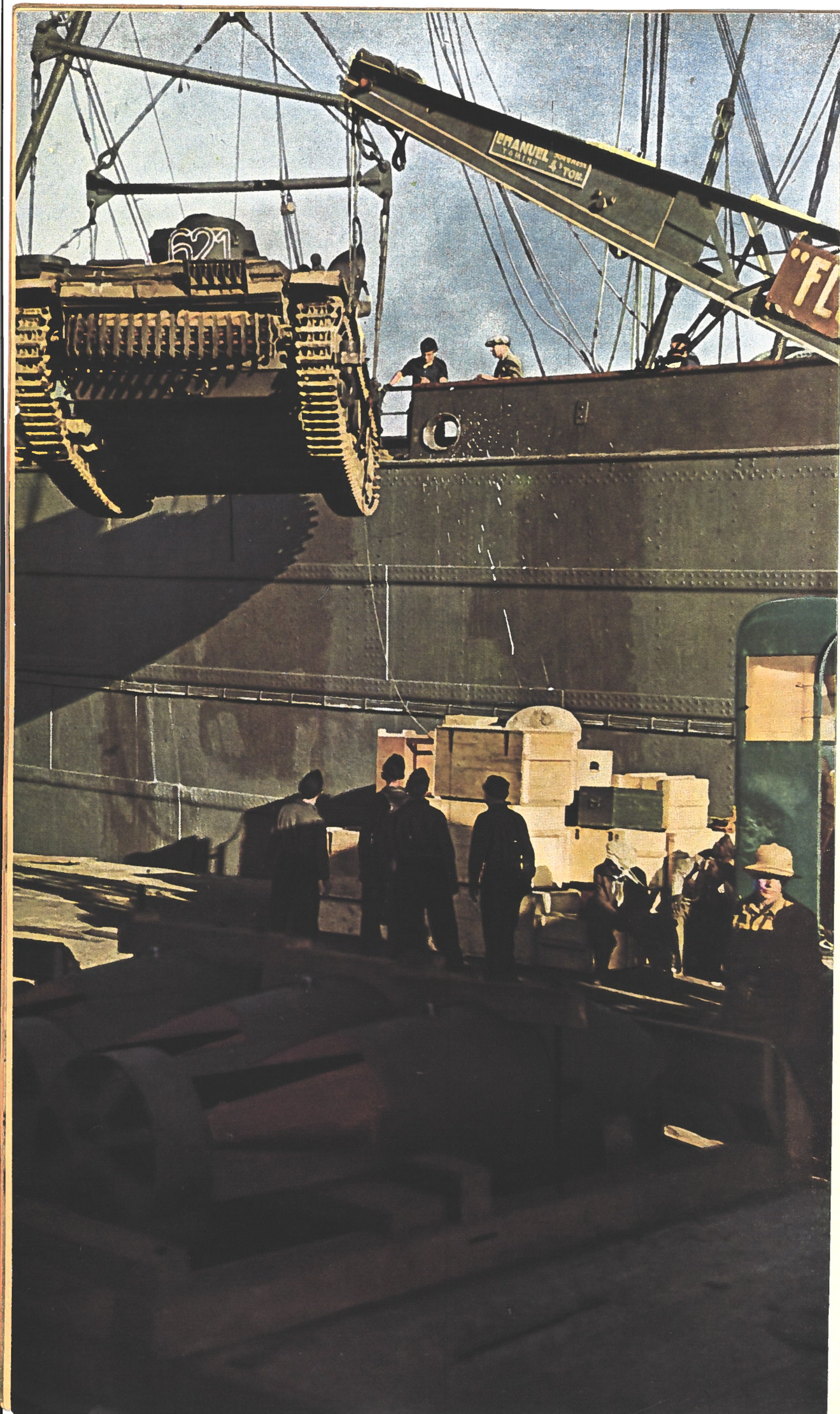
*Ils voient
de leurs propres
yeux ce qu'ils
admiraient depuis
leur enfance*
**Les soldats allemands
sur l'Acropole**
Cliché Scheerer, de la P. K.



Joyeux camarades

Des chasseurs alpins allemands se font conduire en voiture par un soldat bulgare dans la vallée en fleur de la Strouma

Photo: Scheerer, de la PK.



L'«enjambée» sur un autre continent

Tanks allemands en Afrique

L'un après l'autre, les tanks sortent du cargo et sont saisis par le mécanisme ingénieux d'une grue ; on les débarquera à Tripoli. Les tanks allemands, qui jouèrent un rôle décisif dans la guerre actuelle, soutiennent avec succès l'épreuve du désert libyen et de son climat torride. Les navires assurant les transports entre l'Europe et l'Afrique déchargent journellement de nouveaux camions et, par la même occasion, approvisionnent nos aviateurs en bombes et en munitions

Muller, de la PK.

Suite

L'

étend
légué
Dono
parlé
Princ
Conse
mais

Le
clairv
peu
avoir
slave
ouvert
le gé
aucun
le gou
constit
que ch
re, lui,
l'Armé
comme
pouvai
déclara
vint pa
révéla
me d'e
ce que
vait ré
qu'il vo
présider
dire al
tions c
ses, l'A
d'opérat
kans. A
nel Don
renseign
tant de
l'Allema
tions di
avoir ma
connaiss
dans les
rait jam
formatio
à ce suje
lument d

Le gé
encore p
qu'on réfi
hésite à i
velle ap
confirmée

Le pré
haut, que
coup d'Et
de la so
d'Amériq
uant un e

Eden à B

Mainten
tre des A
bondit, il
la table et

— Pourc
ne m'avez-
choses, m
étrangères

— Parce
cela devait
Momtchilo

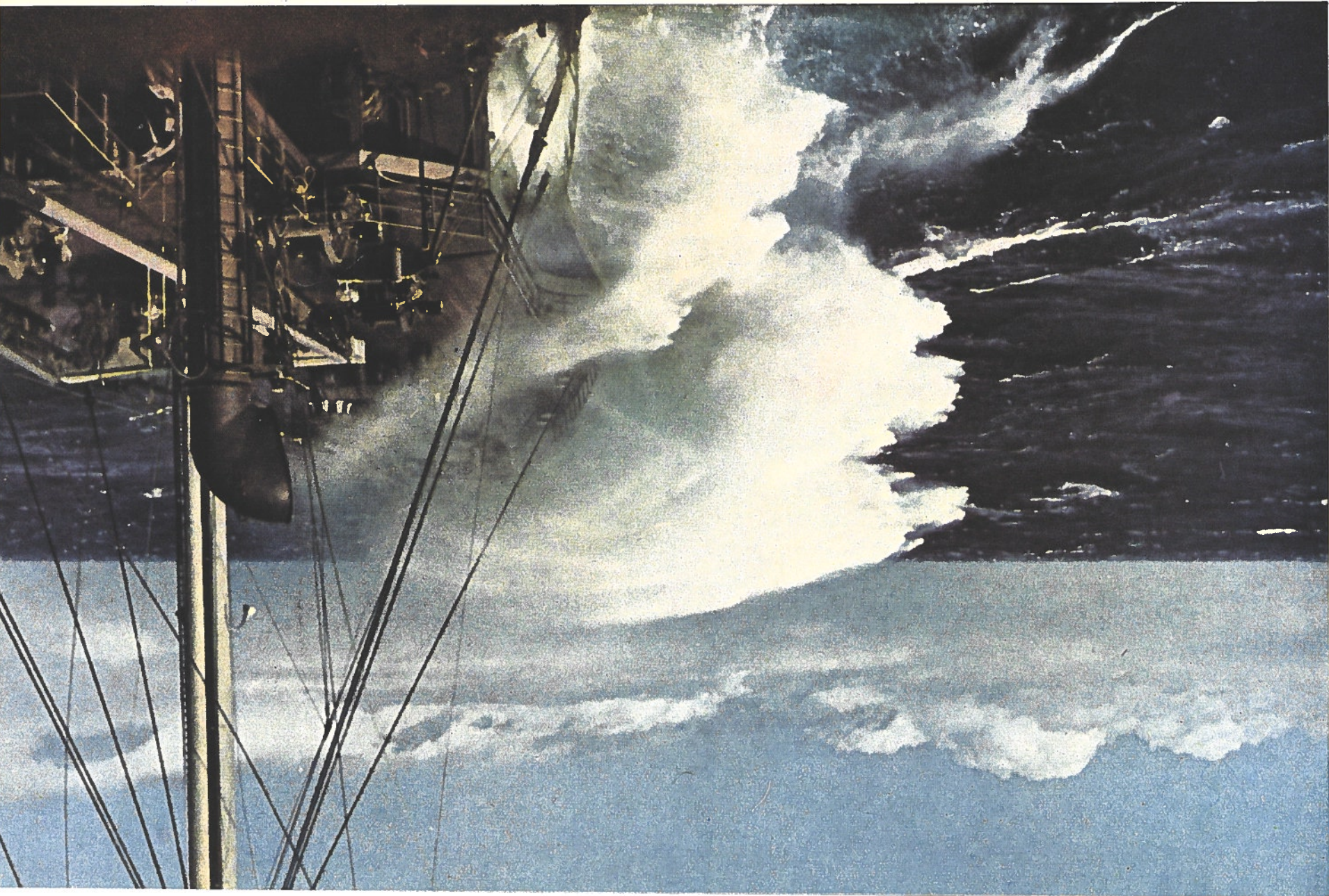
Le mini
se replong
et ferme' le

Le gén
maintenant,
« Je n'ai pa
colonel Dor
chiffre, j'ai,
vingt-quatre
tiens avec
à Belgrade,
outre, j'ai t
Département
ai même té
quart d'heur
les Etats-Un
moins dans
président R
et cela d'une
mois il pour



A travers des nuages de sable et d'eau

Malgré l'écume bouillonnante du bris-lames, écume qui fouette la proue du navire transportant les troupes, malgré la poussière du désert africain qui enveloppe le tank, voici deux photos de la voie qu'ont suivie les troupes rapides du lieutenant-général Rommel, voie conduisant à la victoire en Afrique. Mahlo et Schultz, de la P.K.



l'Europe
de-Breta-
et état de
consta-
et ceux
l. Si les
de l'île
s, disons
elle bri-
les uns
du Conti-
airement
de ce
s mena-
n'aurait
à la vie
e ou la
ent pour
vrai fidu-
ais clair-
ssenti le
i eux, il
istre qui
ui, d'au-
un mem-
Churchill.
e époque
à déjà gros
un éco-
ne sorte
le publi-
ersation,
que la
ment de-
agne ne
de rester
es qu'il
à toute
uait les
pans du
ud : « La
ne force
velopper
à empe-
x mains
nt déjà
r éviter
endant »
ue, dans
l'Angle-
ité avec
les fors
ffisantes
ans être
Uns, en
gletter.
ent cette
nent son
ue, dans
re serait
ibration
e coopé-
si vigou-
uer, par
ats-Unis.
époque
rés long-
r l'essor
prendre
en cas
erre sur
ngleterre
l'Allema-
ontinent,
trigents
pat eux-
Europe
rce les
quer par
page 27

?



L'...
Deux fois par s...
ciens Mayas, f...
commerçants a...
pour marchand...
l'église, et la fu...

L'encens de copal devant le portail de l'église
Deux fois par semaine, les Indiens du Guatemala, les Quichés, descendants des anciens Mayas, font leur marché à Chichicastenango. Les marchandises offertes par les commerçants ambulants attirent des acheteurs de tout âge; on prend son temps pour marchander; puis, en obtention à St-Thomas, on brûle du copal sur les marches de l'église, et la fumée de l'encens baigne peu à peu toute la place d'une lumière irrégulière

Deux des plus belles photos en couleurs que l'explorateur allemand Hans Helfritz a rapportées de l'Amérique Centrale et de l'Amérique du Sud

Du marché de Sorata, on voit la lumière cristalline de l'Jllam-pu, le sommet de la Cordillère bolivienne, haut de 6.500 mètres. Chez les Indiens Aymaras, descendants des Incas, les femmes et les enfants portent des chapeaux à la façon des hommes. Des constructions modernes et des câbles téléphoniques contrastent étrangement avec l'antique tradition populaire

Sur le sol des vieux Indiens . . .

Au pied de la plus haute montagne du pays





**Le premier
soldat décoré
de la Croix
de Chevalier**

Le caporal Hubert Brinkforth, fils d'un paysan de Westphalie, s'est vu décorer par le Führer la Croix de Chevalier de la Croix de Fer. Le 27 mai 1940, au cours des combats défensifs d'Abbeville, Brinkforth était tireur-pointeur à un poste avancé; à l'aide de sa pièce de défense anti-char, il fit échouer l'attaque d'une forte unité motorisée anglaise. En vingt minutes, il détruisit onze tanks; malgré un feu violent, il les avait laissés approcher à cent mètres de lui, avant de tirer lui-même

Photo: Umbo

Suite

Q

l'Ang
le co
Gran
des r
derni
nir le
tint à
lisée
fort l
cette
même
plus
se se
bre c
forcé
situat
netter

Les i

P

A

nous
l'Euro
magn
de l'A
recou
C'est
Mais
que, s
en m
l'Alle
pres
de l'E
en ré

Al

princi

l'on

à la c

ples ?

temer

insidi

ils on

de l'E

Mais,

à cet

exact

passé

si un

peuve

dépen

ment ;

l'anar

une r

rêts e

doit c

sa so

En

suite

égard

tres; r

du ten

autren

de l'E

porté

verair

organ

intère

les in

péens

de Ge

princi

point

intère

protec

peuple

cette

l'Euro

comm

toile :

Il

les c

pénibl

laquel

souffe

dù en

vai a

de vie

comm

europ

valeur

de l

Nullen

existé

...la patte de Guignol fait un moulinet vertigineux qui met Satan hors de combat en moins de temps qu'il n'en faut pour le dire. Les enfants trépigèrent de joie et applaudissent à tout rompre le héros au nez pointu ; celui-ci ne manque pas de répondre aux applaudissements en faisant force courbettes. Le rideau tombe, et cette fois...



Quelque part dans le Gouvernement Général, des enfants allemands assistent dans une petite salle aux évolutions de Guignol, le téméraire, l'imperturbable, l'immortel. S'en tirera-t-il une fois de plus ? On dirait tout de même que...



Guignol a fait un grand voyage

Bocker, de la P.K.

...les enfants peuvent remarquer le monstre de marionnettes, un féldgrau qui les a si bien divertis. Il ne se fait pas prier pour dévoiler les secrets de son art, et avec sa permission, les marionnettes passent de main en main.



...Guignol a trop d'ennemis sur le bras. Prends garde, Guignol ! Ne vois-tu pas, que le diable lui-même s'est mis de la partie ? Il brandit un marceau gigantesque au-dessus de la tête de Guignol sans défiance et... vlan !...





Des oignons,

**des simples oignons
pour la cuisine**

*Ils offrent cepen-
dant à l'observateur
maint détail curieux
et intéressant. Ain-
si, l'oignon est...*

Photo : Christiansen